

**О подписании Соглашения о подготовке кадров для антитеррористических формирований государств-членов Шанхайской организации сотрудничества**

Указ Президента Республики Казахстан от 11 июня 2009 года № 823

       **ПОСТАНОВЛЯЮ:**   
      1. Одобрить прилагаемый проект Соглашения о подготовке кадров для антитеррористических формирований государств-членов Шанхайской организации сотрудничества.   
      2. Уполномочить Председателя Комитета национальной безопасности Республики Казахстан Шабдарбаева Амангельды Смагуловича подписать от имени Республики Казахстан Соглашение о подготовке кадров для антитеррористических формирований государств-членов Шанхайской организации сотрудничества с правом внесения в него изменений и дополнений, не имеющих принципиального характера.   
      3. Настоящий Указ вводится в действие со дня подписания.

*Президент*   
*Республики Казахстан                       Н. Назарбаев*

ОДОБРЕН           
Указом Президента      
Республики Казахстан     
от 11 июня 2009 года № 823

**ПРОЕКТ СОГЛАШЕНИЯ**   
**о подготовке кадров для антитеррористических формирований**   
**государств-членов Шанхайской организации сотрудничества**

      Государства-члены Шанхайской организации сотрудничества, далее именуемые Сторонами,   
      руководствуясь Хартией Шанхайской организации сотрудничества от 7 июня 2002 года, Шанхайской конвенцией о борьбе с терроризмом, сепаратизмом и экстремизмом от 15 июня 2001 года, Соглашением между государствами-членами Шанхайской организации сотрудничества о Региональной антитеррористической структуре от 7 июня 2002 года и Концепцией сотрудничества государств-членов Шанхайской организации сотрудничества в борьбе с терроризмом, сепаратизмом и экстремизмом от 5 июля 2005 года,   
      учитывая, что сотрудничество Сторон в области подготовки кадров для антитеррористических формирований государств-членов Шанхайской организации сотрудничества имеет важное значение для повышения эффективности борьбы с терроризмом,   
      в целях обеспечения эффективной подготовки кадров для антитеррористических формирований государств-членов Шанхайской организации сотрудничества,   
      руководствуясь национальным законодательством и общепризнанными нормами международного права,   
      согласились о нижеследующем:

**Статьи 1**

      Для целей настоящего Соглашения применяемые в нем понятия означают:   
      антитеррористические формирования - группы специалистов, формируемые каждой Стороной в соответствии с ее законодательством для проведения антитеррористических мероприятий;   
      кадры - специалисты и инструкторы, проходящие службу в антитеррористическом формировании запрашивающей Стороны;   
      обучаемый - лицо, проходящее подготовку;   
      преподаватель - лицо, осуществляющее передачу обучаемому знаний, умений и опыта и имеющее соответствующую квалификацию;   
      подготовка - обучение по профессиональным образовательным программам профессиональной переподготовки, повышение квалификации или профессиональная подготовка без повышения образовательного уровня обучаемого;   
      запрашиваемая Сторона - Сторона, к которой обращаются с запросом об оказании содействия в подготовке своих кадров;   
      запрашивающая Сторона - Сторона, которая обращается с запросом об оказании содействия в подготовке своих кадров;   
      принимающая Сторона - Сторона, на территории которой проводится подготовка кадров;   
      направляющая Сторона - Сторона, которая направляет свои кадры для подготовки на территорию принимающей Стороны;   
      Сторона транзита - Сторона, через территорию которой осуществляется перемещение обучаемых и/или преподавателей, а также материалов обеспечения к месту проведения подготовки и обратно;   
      учебные подразделения - учебные заведения, учебные центры, структурные подразделения, осуществляющие в установленном порядке подготовку кадров;   
      материалы обеспечения - учебные пособия, учебно-классные принадлежности, лабораторное оборудование, вооружение, военная и специальная техника, технические средства практического обучения, а также расходные материалы и другое оборудование, необходимые для подготовки кадров в соответствии с учебными планами и учебными программами;   
      Программа - Программа подготовки кадров антитеррористических формирований государств-членов Шанхайской организации сотрудничества, разрабатываемая Исполнительным комитетом Региональной антитеррористической структуры Шанхайской организации сотрудничества на трехлетний срок.

**Статья 2**

      Подготовка кадров Сторон проводится компетентными органами Сторон при содействии и координации Исполнительного комитета Региональной антитеррористической структуры Шанхайской организации сотрудничества в целях:   
      совершенствования практических знаний, умений и навыков в области борьбы с терроризмом;   
      овладения современными тактическими приемами проведения специальных антитеррористических мероприятий, в том числе совместных;   
      повышения уровня индивидуальной специальной подготовки;   
      обмена опытом деятельности антитеррористических формирований.

**Статья 3**

      Подготовка кадров осуществляется в учебных подразделениях принимающей Стороны либо путем направления преподавателей запрашиваемой Стороны на территорию запрашивающей Стороны.   
      По согласованию Стороны могут направлять свои кадры для прохождения стажировок в структурные подразделения компетентных органов принимающей Стороны.

**Статья 4**

      Подготовка кадров осуществляется в соответствии с Программой, утверждаемой Решением Совета Региональной антитеррористической структуры Шанхайской организации сотрудничества, и/или в рамках двусторонних соглашений.   
      Финансирование расходов по подготовке кадров осуществляется на основе договоров (соглашений) между компетентными органами принимающей и направляющей Сторон.

**Статья 5**

      Компетентные органы Сторон не позднее 1 февраля года, предшествующего году подготовки, направляют в Исполнительный комитет Региональной антитеррористической структуры Шанхайской организации сотрудничества запрос об организации подготовки своих кадров, в котором указываются количество обучаемых по той или иной специальности, возможные сроки проведения подготовки и/или количество преподавателей, сроки их командирования, темы занятий, а также другая  информация, имеющая отношение к подготовке.   
      Запрос подписывается руководителем компетентного органа Стороны или лицом, его замещающим, и/или удостоверяется гербовой печатью данного органа.

**Статья 6**

      Компетентные органы Сторон не позднее 1 февраля года, предшествующего году подготовки, информируют Исполнительный комитет Региональной антитеррористической структуры Шанхайской организации сотрудничества об учебных программах и планах организации подготовки; предметах и содержании подготовки; требованиях к обучаемым; количестве обучаемых; датах и сроках подготовки; сметах расходов; способах, условиях прибытия обучаемых к месту подготовки и их убытия.

**Статья 7**

      Исполнительный комитет Региональной антитеррористической структуры Шанхайской организации сотрудничества в установленном порядке на основании поступивших запросов и предложений Сторон до 1 марта года, предшествующего году подготовки, готовит и рассылает на рассмотрение предложения об имеющихся возможностях по организации подготовки кадров и предполагаемых расходах на эти цели.

**Статья 8**

      Исполнительный комитет Региональной антитеррористической структуры Шанхайской организации сотрудничества содействует и координирует:   
      направление компетентным органам запрашивающих Сторон информации об условиях организации и проведении подготовки запрашиваемой Стороной, а также передачу заявок компетентных органов запрашивающих Сторон запрашиваемой Стороне;   
      согласование с компетентными органами Сторон времени и места проведения подготовки, преподаваемых дисциплин и их содержания, количества обучаемых, сметы расходов и других вопросов;   
      действия компетентных органов запрашиваемой и запрашивающей Сторон при возникновении разногласий и споров в процессе согласования.

**Статья 9**

      Контракт (договор) о подготовке кадров заключается между компетентным органом направляющей Стороны и соответствующим учебным подразделением компетентного органа принимающей Стороны до 1 декабря года, предшествующего году обучения.   
      В контракте (договоре) отражаются:   
      1) наименование учебной программы и/или учебного плана;   
      2) сроки проведения подготовки;   
      3) количество обучаемых и/или преподавателей;   
      4) требования к обучаемым;   
      5) условия обеспечения обучаемых и/или преподавателей:   
      а) преподавателями (для обучаемых);   
      б) материалами обеспечения, необходимыми для подготовки кадров в соответствии с учебными планами и учебными программами;   
      в) пользованием библиотеками, читальными и спортивными залами, другими помещениями и территориями, необходимыми для подготовки кадров;   
      г) переводческими услугами;   
      д) медицинским обеспечением;   
      е) транспортом для учебных целей;   
      ж) жилыми помещениями и питанием;   
      6) условия проезда обучаемых и/или преподавателей к месту подготовки и обратно;   
      7) порядок оформления документов для въезда/выезда и пребывания обучаемых и/или преподавателей направляющей Стороны на территории принимающей Стороны;   
      8) порядок, сроки и условия оплаты за подготовку кадров;   
      9) основания для досрочного отчисления обучаемого;   
      10) страхование жизни и здоровья обучаемых направляющей Стороной и преподавателей принимающей Стороной;   
      11) порядок разрешения споров;   
      12) другие необходимые реквизиты.

**Статья 10**

      По окончанию подготовки обучаемым, усвоившим учебную программу в полном объеме, учебными подразделениями выдаются документы о прохождении подготовки.

**Статья 11**

      После окончания контракта (договора) по подготовке кадров компетентные органы направляющей и принимающей Сторон информируют Исполнительный комитет Региональной антитеррористической структуры Шанхайской организации сотрудничества о результатах проведения подготовки со своими выводами и предложениями.   
      По итогам года Исполнительный комитет Региональной антитеррористической структуры Шанхайской организации сотрудничества обобщает поступившие материалы и в установленном порядке информирует компетентные органы Сторон.

**Статья 12**

      Перемещение через государственные границы, а также транзит по территории Сторон материалов обеспечения, необходимых для подготовки обучаемых, осуществляется на основании согласованного компетентными органами заинтересованных Сторон перечня материалов обеспечения, которые освобождаются от таможенных сборов и иных платежей, не подлежат досмотру, изъятию и конфискации.   
      При перемещении через государственные границы, а также транзите по территории Сторон материалов обеспечения Стороны способствуют ускоренному выполнению установленных их законодательством соответствующих процедур.

**Статья 13**

      Стороны оказывают взаимное содействие в оформлении обучаемым и преподавателям направляющей Стороны соответствующих документов для пересечения государственных границ Сторон.

**Статья 14**

      Обучаемые и/или преподаватели направляющей Стороны в период подготовки и следования к месту подготовки и обратно соблюдают законы и уважают обычаи принимающей Стороны, а также Стороны транзита.

**Статья 15**

      Принимающая Сторона и Сторона транзита уважают правовое положение обучаемых и преподавателей направляющей Стороны.

**Статья 16**

      В случае причинения ущерба физическому либо юридическому лицу или самой принимающей Стороне обучаемым или преподавателем направляющей Стороны, этот ущерб возмещается направляющей Стороной согласно законодательству принимающей Стороны.   
      Ущерб, причиненный жизни и здоровью обучаемых или преподавателей направляющей Стороны в ходе подготовки, возмещается принимающей Стороной в порядке, предусмотренном ее законодательством в отношении своих граждан.   
      Направляющая Сторона отказывается от каких-либо претензий к принимающей Стороне, в том числе в отношении возмещения ущерба, связанного со смертью, телесными повреждениями, или любым другим ущербом, причиненным жизни, здоровью и имуществу обучаемых или преподавателей направляющей Стороны в период их нахождения на территории принимающей Стороны, если такой ущерб причинен по вине самого обучаемого или преподавателя направляющей Стороны в ходе подготовки.   
      При этом за обучаемыми, преподавателями и членами их семей сохраняются в полном объеме льготы, гарантии и компенсации, установленные законодательством их Стороны.

**Статья 17**

      В случаях, не предусмотренных статьей 16 настоящего Соглашения, ущерб, причиненный жизни и здоровью обучаемых, преподавателей на территории принимающей Стороны, возмещается по договоренности между заинтересованными Сторонами.

**Статья 18**

      Порядок возмещения расходов, понесенных принимающей Стороной, включая расходы, связанные с утерей, полным или частичным уничтожением учебных материалов и материалов обеспечения, устанавливается по договоренности между заинтересованными Сторонами.   
      Порядок возмещения расходов, понесенных направляющей Стороной, включая расходы, связанные с утерей, полным или частичным уничтожением ввезенных специальных средств и материалов обеспечения, устанавливается по договоренности между заинтересованными Сторонами.

**Статья 19**

      Стороны разрешают спорные вопросы в связи с толкованием или применением положений настоящего Соглашения путем консультаций и переговоров.

**Статья 20**

      Настоящее Соглашение не затрагивает права и обязательства Сторон, вытекающие из других международных договоров, участниками которых они являются.

**Статья 21**

      При осуществлении сотрудничества в рамках настоящего Соглашения Стороны используют в качестве рабочих русский и китайский языки.

**Статья 22**

      В настоящее Соглашение с согласия Сторон могут вноситься изменения и дополнения, оформляемые в виде протоколов и являющиеся неотъемлемой частью настоящего Соглашения.

**Статья 23**

      Стороны в течение тридцати дней после выполнения внутригосударственных процедур, необходимых для вступления в силу настоящего Соглашения, уведомляют депозитарий настоящего Соглашения в письменной форме о компетентных органах, ответственных за реализацию настоящего Соглашения.   
      В случае изменения компетентных органов и/или их наименований, Стороны в течение пятнадцати дней информируют об этом депозитарий настоящего Соглашения.   
      Компетентным органом Шанхайской организации сотрудничества, ответственным за реализацию настоящего Соглашения, является Региональная антитеррористическая структура Шанхайской организации сотрудничества.

**Статья 24**

      Депозитарием настоящего Соглашения является Секретариат Шанхайской организации сотрудничества, который в течение пятнадцати дней со дня подписания настоящего Соглашения направляет Сторонам его заверенные копии.   
      Депозитарий в течение пятнадцати дней со дня получения уведомления от Стороны о ее компетентных органах, ответственных за реализацию настоящего Соглашения, сообщает об этом другим Сторонам.

**Статья 25**

      Настоящее Соглашение заключается на срок действия Шанхайской конвенции о борьбе с терроризмом, сепаратизмом и экстремизмом от 15 июня 2001 года и вступает в силу на тридцатый день со дня получения депозитарием четвертого уведомления в письменной форме о выполнении Сторонами внутригосударственных процедур, необходимых для вступления в силу настоящего Соглашения.   
      Настоящее Соглашение открыто для присоединения государств, являющихся участниками Шанхайской конвенции о борьбе с терроризмом, сепаратизмом и экстремизмом от 15 июня 2001 года. Для присоединившегося государства настоящее Соглашение вступает в силу на тридцатый день со дня получения депозитарием документа о его присоединении.   
      Прекращение в отношении Стороны действия Шанхайской конвенции о борьбе с терроризмом, сепаратизмом и экстремизмом от 15 июня 2001 года влечет для нее автоматическое прекращение действия настоящего Соглашения.

      Совершено в городе \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ в одном экземпляре на русском и китайском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

*За Республику Казахстан*

*За Китайскую Народную Республику*

*За Кыргызскую Республику*

*За Российскую Федерацию*

*За Республику Таджикистан*

*За Республику Узбекистан*

© 2012. РГП на ПХВ «Институт законодательства и правовой информации Республики Казахстан» Министерства юстиции Республики Казахстан